

๓๑ ธันวาคม ๒๕๘๗ ราชกิจจานุเบกษา เล่ม ๖๑ ตอนที่ ๙๘

### คำແດຕັງການ

เรื่องการปรับปรุงแก้ไขพระราชบัญญัติกฎอัยการศึก  
ແຂວງรวมนัญชาตทหาร พุทธศักราช ๒๕๘๗

ตามที่ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ประกาศใช้กฎหมาย  
อัยการศึกทั่วราชอาณาจักรตั้งแต่วันที่ ๑๐ ธันวาคม พุทธ  
ศักราช ๒๕๘๔ แล้วนั้น รัฐบาลมีจุนนามพิจารณาเห็นว่า  
การใช้กฎหมายอัยการศึกเป็นการมั่นคงนเรื่องภาพของราษฎรซึ่งน  
อยู่ในปีกดิถึงไม่หลายประการ เพราะในระบบของการใช้กฎหมาย  
อัยการศึก เจ้าหน้าที่ทั้งผู้ดูแลทหารและพลเรือนย่อมมีอำนาจ  
เหนือราษฎรยิ่งกว่าในขามปกติเป็นอันมาก แต่ในขณะเดียว  
กับความจำเป็นแห่งสถานะสังคրามก็มั่นคงให้รัฐบาลจัดตั้ง  
ใช้กฎหมายอัยการศึกต่อไป เพื่อประโยชน์ในการรักษาความสงบ  
เรียบร้อยของประชาชนและความมั่นคงของชาติ เมื่อ  
ประโยชน์ของรัฐและของราษฎรขาดกันอยู่เช่นนี้รัฐบาลจึงได้  
เสือกดำเนินการเป็นสายกลาง คือยังคงให้ใช้กฎหมายอัยการศึก  
ต่อไปทั่วประเทศ แต่ได้หาทางผ่อนผันความเข้มงวดแห่งกฎหมาย

ก่อนที่ อธ เก็บ ๖๐ ราชกิจจานุเบกษา ๓๑ ธันวาคม ๒๕๘๗

ข้อบกพร่องนี้เพื่อให้ทราบถ้วนได้รับความเดือดร้อนอย่างสุดท้ายเป็นไปได้ จึงได้ดำเนินการปรับปรุงพระราชบัญญัติ กฎหมายด้วยการศึกและธรรมนูญศาลอุทธรณ์เสียใหม่ ซึ่งได้รับความเห็นชอบของสภาผู้แทนราษฎร ดังประกาศญี่ปุ่นรูปพระราชบัญญัติจัดตั้งคณะกรรมการศึก พุทธศักราช ๒๕๘๗ (ฉบับที่ ๑) พุทธศักราช ๒๕๘๗ และพระราชบัญญัติธรรมนูญศาลอุทธรณ์ พุทธศักราช ๒๕๘๗ (ฉบับที่ ๒) พุทธศักราช ๒๕๘๗ ซึ่งได้ประกาศใช้เป็นกฎหมายไปแล้ว

การปรับปรุงแก้ไขพระราชบัญญัติกฎอธิการศึกและพระราชนูญัติธรรมนูญศาลอุทธรณ์นี้ มีหลักการใหม่ย่อๆ สองประการ คือ (๑) ให้เขียนหน้าที่ฝ่ายทหารมอ่อนน้อมเงยหน้าที่ฝ่ายพลเรือนและเพาะในการรักษาความสงบเรียบร้อยของประชาชน ไม่ใช่ให้เขียนหน้าที่ฝ่ายทหารมอ่อนน้อมเงยหน้าที่ฝ่ายพลเรือนทุกคำแห่งนั้นทุกรหัสท่วงตั้งที่เคยเป็นอยู่แต่ก่อน และ (๒) แก้ไขให้ศาลพลเรือนมีอำนาจพิจารณาพิพากษาคดอาญาที่ไม่ໄປโดยปกติແเมื่อเขตที่ประกาศใช้กฎหมายด้วยการศึก และให้ศาลทหารมอ่อนน้อมเงยหน้าที่พิจารณาพิพากษา

๓๐ ธันวาคม ๒๔๘๑ ราชกิจจานุเบกษา เล่ม ๖๙ ตอนที่ ๗

คดีอาญาจะเพาะที่มีผู้กระทำความผิดฐานประทุร้ายหื่นความมั่นคงของราชอาณาจักร ขัดขวางทางดำเนินการของราชการทหารในงานน่องกันประเทคโนโลยีทำลายความสงบเรียบร้อยของบ้านเมืองในยามสงบเรียบร้อย ผลจะเป็นว่าคดีอาญาประเทือนนองจากที่กล่าวว่า ให้ศาลพลเรือนเป็นผู้พิจารณาพิพากษายาแห่งที่จะให้ศาลทหารเป็นผู้พิจารณาพิพากษารดังที่เคยเป็นมาแต่เดิม การที่คดีอาญาจะได้รับการพิจารณาพิพากษาในศาลทหารหรือพลเรือนนั้น มีผลโดยทั่งกันตั้งแต่แรกดำเนินคดีจนถึงคดีสิ้นที่สุด ถ้าเป็นคดีที่อยู่ในอำนาจศาลพลเรือน การจับกุมและสอบสวนผู้ต้องหาโดยเข้าพนักงานฝ่ายปีกของท้องเป็นไปตามหลักเกณฑ์วิธีการและกำหนดเวลาที่นัยฎิตไว้ในประมวลกฎหมายวิธีพิจารณาความอาญา ซึ่งมีหลักประกันในเรื่องภาพของผู้ต้องหาเป็นอย่างดี แต่ถ้าต้องบุญในอำนาจศาลทหารแล้ว ตามวิธีการของกฎหมายวิธีการศึก เจ้าหน้าที่ดำเนินการสอบสวนอาจขังผู้ต้องหาไว้ก่อนพ้องคดีเป็นเวลานาน นอกรากอนนี้รวมถึงผู้เป็นเข้าทุกชั้นไม่มีโอกาสสำนักคดีพ้องร้องเรียนคดีโดยคนเองได้ ต้องมอบคดีให้เข้าพนักงานเป็นผู้พ้องร้อง ในชั้นนี้ให้ไว้แก่

ตอนที่ ๙๕ เล่ม ๖๑ ราชกิจจานุเบกษา ๓๑ ธันวาคม ๒๕๘๗

จำเลยก็ไม่มีสิทธิแต่งหน้ายความเข้าช่วยแก่คดี และเนื่อง  
ศาลอุทธรณ์ตัดสินไปประการใดแล้ว คดียื่นเสริมเดือนขาด  
ไม่มีทางที่จะอุทธรณ์ ถือว่าต่อไปได้ ซึ่งต่างกับคดีที่อยู่ใน  
อำนาจศาลเพลเรือนดังนี้

เมื่อได้ปรับปรุงแก้ไขกฎหมายว่าด้วยอำนาจศาลในขาม  
สังคրามดังว่าด้วยแล้ว ยังได้มีประกาศพระบรมราชโองการให้  
ขัดเบ่งพนักที่แห่งราชอาณาจักร เกี่ยวกับแก้การศาลออกเป็น ๓  
เขต ๑ ในเขต๑ (๑) ซึ่งเป็นเขตสำคัญ อันทางราชการ  
ทหารด้องระหว่างรำไวมาก ได้ระบุประเภทคดีที่พลเมืองต้องอยู่  
ในอำนาจศาลท่ามหากว่าในเขต๑ แต่ก็ยังน้อยกว่า  
จำนวนประเภทคดีที่เคยอยู่ในอำนาจศาลท่ามมาแต่เดิม ใน  
เขต๒ (๒) ได้ลดจำนวนประเภทคดีที่พลเมืองจะต้องอยู่ใน  
อำนาจศาลท่ามมาอีกชั้นหนึ่ง ส่วนในเขต๓ (๓)  
พลเมืองจะไม่ต้องอยู่ในอำนาจศาลท่ามเสีย ดังนี้ จึงเห็น  
ให้ว่ารัฐบาลได้ให้หลักประกันในเรื่องภาพแห่งชีวิต ร่างกาย  
และทรัพย์สินของประชาชนในขามฉุกเฉินนี้อย่างมากที่สุด  
ที่จะให้ได้ เป็นการช่วยปลดปล่อยความเดือดร้อนของ

๓๑ ธันวาคม ๒๕๘๑ ราชกิจจานุเบกษา เล่ม ๖๑ ตอนที่ ๑๙

---

ประชาชนซึ่งถูกกล่าวหาในคดีอาญาไปส่วนหนึ่ง ทรงคำน  
นไปขายที่รัฐบาลคณานี้ได้แต่งไว้ต่อสภารัฐแห่งนี้ เมื่อ  
เข้ารับตำแหน่ง การให้หลักประกันแห่งเสรีภาพดังกล่าว  
แล้วนี้ ประคุณเป็นของขวัญอันดีที่รัฐบาลจะพึงให้แก่ประชาชน  
ได้ในวาระดีแห่งวันขึ้นปีใหม่นี้ จึงหวังว่าจะเห็นใจนา  
ทีของรัฐบาลโดยทั่วถ้วน